

International Criminal Tribunal for Rwanda Tribunal Pénal International pour le Rwanda

UNITED NATIONS

Arusha International Conference Centre P.O.Box 6016, Arusha, Tanzania - B.P. 6016, Arusha, Tanzanie Tel: 255 57 504207-11 504367-72 or 1 212 963 2850 Fax: 1 212 963 7365

> Office of the President Bureau de la Présidente

Before:

Judge Navanethem Pillay, President

Original:

English

Registrar:

Mr Adama Dieng

Decision of:

29 June, 2001

The Prosecutor Versus Juvénal KAJELIJELI ICTR-98-44A-T 31 G b2 Mir may

PRESIDENT'S ORDER IN TERMS OF RULE 15 BIS (C) ON PROCEEDINGS

Office of the Prosecutor:

Ken Fleming Ifeoma Ojemeni,

Defence Counsel: Lennox S. Hinds International Criminal Tribunal for Rwanda Tribunal penal international pour le Rwanda

CERTIFIED TRUE COPY OF THE ORIGINAL SEEN BY ME COPIE CERTIFIEE CONFORME A L'ORIGINAL PAR NOUS

NAME / NOM: J.O.K

SIGNATURE:..

DITE 290 Plad

pres/dec/kajelijeli/29.6.01

Τ.

Trial Chamber II composed of Judge Laïty Kama, presiding, and Judges William H. Sekule and Mehmet Güney was engaged in the part heard case of the aforementioned accused.

The Chamber is unable to continue the part heard case as a consequence of the death of Judge Laïty Kama and the assignment to the Appeal Chamber of Judge Mehmet Güney.

By notice dated 16 May 2001, I announced the election of Judge William H. Sekule as Presiding Judge of Trial Chamber II.

By order dated 4th June 2001, I assigned Judges Winston Churchill Matanzima Maqutu and Judge Arlette Ramaroson to fill the vacancies that existed.

The Presiding Judge has reported that the trial of the aforementioned case commenced pursuant to Rule 85. It is therefore necessary to determine whether an order for a rehearing or continuation of the proceedings from that point, should be made. In terms of the provisions of Rule 15 bis (c), a continuation of the proceedings can only be ordered with the consent of the accused.

Accordingly, I hereby order the Trial Chamber to make a determination as to the rehearing or continuation of the case depending on the consent of the accused and the exercise of its own discretion.

Aruşha, 29 June, 2001,

udge Navanethem Pillay

President

Seal of the Tribunal